

QUALITY ASSURANCE CERTIFICATE OF COMPLIANCE

(ACCORDING TO EN10204 TYPE 3.1)

ASEGURAMIENTO DE CALIDAD CERTIFICADO DE CUMPLIMIENTO

WE CERTIFY THAT THE PRODUCT LISTED BELOW WAS DESIGNED, MANUFACTURED AND TESTED ACCORDING TO OUR QUALITY SYSTEM AND REQUIREMENTS GIVEN IN ONE OR MORE OF THE FOLLOWING STANDARDS LAST EDITION:

(CERTIFICAMOS QUE EL PRODUCTO LISTADO ABAJO FUE DISEÑADO, FABRICADO Y PRABADO DE ACUERDO CON NUESTRO SISTEMA DE CALIDAD Y CON REQUISITOS ESTABLECIDOS EN UNO O MAS DE LOS SIGUIENTES ESTANDARES ULTIMA EDICIÓN.)

API 598 - VALVE INSPECTION AND TESTING
API 599 - METAL PLUG VALVES - FLANGED, THREADED AND WELDING
ANSI B16-10 - FACE TO FACE AND END TO END DIMENSIONS OF VALVES
ANSI B16-34 - VALVES - FLANGED, THREADED AND WELDING ENDS
MSS-SP61 - PRESSURE TESTING OF STEEL VALVES

API 6D - PIPELINE VALVES - GATE, PLUG, BALL AND CHECK
API 600 - STEEL GATE VALVES, FLANGED AND WELDING ENDS
ANSI B16-11 - FORGED FITTINGS, SOCKET - WELDING AND THREADED
API 602 - COMPACT STEEL GATE VALVES - FLANGED, THREADED, WELDING AND EXTENDED - BODY ENDS

Part No. **AC082A08MAA8300000**
(Código)
Description **8" Fig. 5206 F UT WCB, API TRIM No.8 830000**
Descripción **CAST STEEL GATE VALVE 300 CLASS**
(VALVULA COMPUERTA DE ACERO FUNDIDO CLASE 300)

VALVE WITH LOW EMISSION CONTROL (50 PPM'S MAX.) (VALVULA SUMINISTRADA CON CONTROL DE BAJAS EMISIONES FUGITIVAS (50 PPM'S MAX.))

PRESSURE TEST (PRUEBAS DE PRESION)	SHELL (CASCO)	BACK (SEAT)	SIDE (LADO)	
			1	2
HYDROSTATIC (PSI) (HIDROSTATICA)	1125	1125	NA	NA
PNEUMATIC (PSI) (NEUMATICA)			80	80

MECHANICAL TESTS (PROP. MECANICAS)

		CHEMICAL COMPOSITION (%)											COMPOSICIÓN QUIMICA (%)					TENS	YIELD	ELG	RED	BHN
ITEM (PARTE)	HEAT No. (COLADA)	MATERIAL (ASTM)	C	Mn	P	S	Si	Ni	Cr	Mo	Cu	V	Cb	KPSI C'VN@	KPSI 1ST	% 2ND	% 3RD	AVG				
BODY CUERPO	WH64979	ASTM A-216/WCB	0.216	0.824	0.037	0.021	0.440	0.042	0.168	0.008	0.047	0.005		74.97	45.24	25	49	154				
			Normalized to (Normalizado a) 930					Temper to (Temple a) 650					Cooled in air. (Enfriado en aire.)									
BONNET BONETE	38664	ASTM A-216/WCB	0.240	0.870	0.013	0.013	0.540	0.050	0.200	0.015	0.000	0.000		87.12	47.92	29	42	170				
			Normalized to (Normalizado a) 930					Temper to (Temple a) 650					Cooled in air. (Enfriado en aire.)									
WEDGE DISCO	WH81749	ASTM A-217/CA15	0.130	0.563	0.023	0.012	0.541	0.100	11.830	0.088	0.020	0.020		101.36	69.75	23	41	293				
			Normalized a (Normalizado to) 970					Temple a (Temper to) 630					Enfriado en aire. (Cooled in air.)									

CERTIFICADO POR:
ASEGURAMIENTO DE CALIDAD

CERTIFIED BY:
QUALITY ASSURANCE



YOLANDA PONCIANO